

Bruksanvisning Tvättmaskin



Läs **ovillkorligen** bruksanvisningen före installation och idrifttagning. På så vis undviker du skador och olyckor.

sv-NDS M.-Nr. 10 518 910

Bidra till att skona miljön	6
Säkerhetsanvisningar och varningar	7
Använda tvättmaskinen	14
Manöverpanel	14
Display	15
Programtid	15
Senare start	15
Exempel på användning	16
Första gången tvättmaskinen används	17
Ställa in displayspråk	17
Avlägsna transportsäkringen	18
Starta program för kalibrering	18
Tvätta miljövänligt	19
1. Förbereda tvätten	20
2. Välja program	21
3. Lägga i tvätten	22
4. Välja programinställningar	23
5. Tillsätta tvättmedel	25
Tvättmedelsbehållare	
Kapseldosering	
6. Starta program - Programslut	28
Centrifugering	29
Senare start	31
Välja tid	
Ändra	
Radera och starta tvättprogrammet direkt	
Programöversikt	32

Tillval Kort Extra vatten Förtvätt Följande tillval kan väljas till de olika programmen	. 35 . 35 . 35 . 36
Skötselsymboler	. 37
Programförlopp	. 38
Ändra programförlopp Avbryta program Avbryta program tillfälligt Ändra Lägga i eller plocka ur tvätt i efterhand	. 40 . 40 . 40
Tvättmedel Rätt tvättmedel Avhärdningsmedel Doseringshjälp Efterbehandlingsmedel Rekommendation Mieles tvättmedel Tvättmedelsrekommendationer enligt förordning (EU) nr. 1015/2010	. 43 . 43 . 43 . 43
Rengöring och skötsel Trumrengöring (Info Hygien) Rengöra hölje och manöverpanel Rengöra tvättmedelsbehållaren Rengöra vattentilloppsfiltret	. 47 . 47 . 47
Hur man klarar av mindre fel själv Hjälp vid störningar Det går inte att starta något tvättprogram I displayen visas följande felmeddelande och programmet avbröts I displayen visas ett meddelande vid programslut	. 50 . 50 . 51 . 52 . 53
Ett otillfredsställande tvättresultat Luckan kan inte öppnas Öppna luckan vid igensatt avlopp och/eller strömavbrott	. 56

Miele service	59
Reparationer	59
Garantivillkor och garantitid	59
Extra tillbehör	59
Uppställning och anslutning	
Översiktsbild framsida	
Översiktsbild baksida	61
Uppställningsyta	
Bära tvättmaskinen till uppställningsplatsen	62
Avlägsna transportsäkringen	
Montera transportsäkringen	64
Rikta tvättmaskinen	65
Skruva ut fötterna och dra åt dem	65
Inbyggnad under bänkskiva	
Tvätt-torkpelare	
Vattenskyddssystemet	
Tilloppsslangen	
Vattentillopp	
Vattenavlopp	
Elanslutning	
·	
Tekniska data	
Datablad för tvättmaskiner för hushållsbruk	72
-	
Förbrukningsdata	
Anvisningar för jämförande tvättester:	74
Inställningar	75
Språk	
Smutsighetsgrad	
Summerns ljudstyrka	
Knappljud	
117	
Pinkod	
Temperaturenhet	
Ljusstyrka display	
Standby	
Tvättmaskinen stängs av	
Visning av maximal tvättmängd	
Visning av programnamn	78

MemoryfunktionFörtvättstid Bomull	
Blötläggningstid	79
Skongång	79
Temperatursänkning	79
Extra vatten	
Nivå Extra vatten	80
Maximal sköljnivå	80
Vattenavkylning	80
Lågt vattentryck	81
Skrynkelskydd	
Extra tillbehör	82
Tvättmedel	
Specialtvättmedel	
Textilvårdande medel	
Övriga medel	
Ovinga inodol	00

Bidra till att skona miljön

Transportförpackning

Förpackningen skyddar produkten mot transportskador. Förpackningsmaterialen är valda med hänsyn till miljön och är därför återvinningsbara.

Förpackning/emballage som återförs till materialkretsloppet innebär minskad råvaruförbrukning och mindre mängder avfall.

Hantering av uttjänt produkt

Uttjänta elektriska och elektroniska produkter innehåller i många fall material som kan återanvändas. Men de innehåller även skadliga ämnen som är nödvändiga beståndsdelar för dess funktion och säkerhet. Om sådana ämnen hamnar i hushållsavfallet eller hanteras på fel sätt kan det medföra skador på människors hälsa och på miljön. Kasta därför på inga villkor den uttjänta produkten i hushållsavfallet.



Lämna istället in uttjänta elektriska och elektroniska produkter till en återvinningsstation. Du är själv ansvarig för att radera eventuella personliga uppgifter som kan stå på maskinen. Se till att den uttjänta produkten förvaras barnsäkert tills den lämnas in.

Denna tvättmaskin uppfyller gällande säkerhetskrav. Ett felaktigt bruk kan medföra person- och sakskador.

Läs bruksanvisningen innan du använder tvättmaskinen för första gången. Den ger viktig information om säkerhet, användning och skötsel. På så vis skyddar du dig och undviker skador på tvättmaskinen.

Spara bruksanvisningen och ge den till en eventuell nästa ägare.

Användningsområde

- Denna tvättmaskin är avsedd att användas i hushåll eller i hushållsliknande miljöer.
- Tvättmaskinen är inte avsedd att användas utomhus.
- Använd tvättmaskinen uteslutande under hushållsmässiga förhållanden och endast för att tvätta kläder vilka enligt skötseletiketten kan tvättas. All annan användning är otillåten. Miele ansvarar inte för skador som har uppstått på grund av att tvättmaskinen har använts på annat sätt än den är avsedd för eller att den har använts på ett felaktigt sätt.
- Personer, som på grund av sina fysiska, sensoriska eller mentala förmågor eller på grund av oerfarenhet eller okunskap inte kan använda tvättmaskinen på ett säkert sätt, får endast använda den under uppsikt eller anvisning av en ansvarig person.

Om det finns barn i hemmet

- ▶ Barn under åtta år ska hållas borta från tvättmaskinen, om de inte hålls under ständig uppsikt.
- ▶ Barn från åtta år och uppåt får endast använda tvättmaskinen utan uppsikt under förutsättning att de känner till hur man använder den på ett säkert sätt. Barn måste kunna se och förstå riskerna med en felaktig användning.
- Barn får inte rengöra eller göra underhåll på tvättmaskinen utan uppsikt.
- Håll uppsikt över barn som befinner sig i närheten av tvättmaskinen. Låt inga barn leka med tvättmaskinen.

Teknisk säkerhet

- Se avsnitten "Uppställning och anslutning" och "Tekniska data".
- Kontrollera att tvättmaskinen inte har några yttre, synliga skador innan du ställer upp den. En skadad tvättmaskin får inte tas i bruk.
- Jämför uppgifterna om anslutning på tvättmaskinens typskylt (säkring, spänning och frekvens) med dem som gäller för elnätet på uppställningsplatsen innan du ansluter den. Fråga i tveksamma fall en elektriker.
- Tillförlitlig och säker drift av tvättmaskinen garanteras endast när den är ansluten till det offentliga elnätet.

Tvättmaskinens elektriska säkerhet garanteras endast om den ansluts till jordad säkerhetsbrytare som är installerad enligt gällande föreskrifter.

Det är mycket viktigt att denna grundläggande säkerhetsförutsättning kontrolleras. Låt en fackman kontrollera installationen vid tveksamhet.

Miele ansvarar inte för skador som har uppstått på grund av att jordad kabel saknas eller att det uppstått ett brott på kabeln.

- Använd av säkerhetsskäl inte förlängningskabel, grenuttag eller liknande (de kan orsaka överhettning och därmed också brand).
- Defekta delar får endast bytas ut mot originaldelar från Miele. Endast om originalreservdelar används garanterar Miele att alla säkerhetskrav uppfylls.
- Kontakten måste alltid vara lättåtkomlig för att kunna bryta strömmen till tvättmaskinen.
- ► Icke fackmannamässiga reparationer kan leda till fara för användaren. Tillverkaren tar inget ansvar för icke fackmannamässiga reparationer. Reparationer får endast utföras av Miele eller av Miele auktoriserad serviceverkstad, annars kan garantibestämmelserna inte åberopas om det skulle uppstå fel på tvättmaskinen vid senare tillfälle.
- Om nätanslutningskabeln är skadad måste den bytas ut av Miele service eller en av Miele auktoriserad serviceverkstad för att undvika fara för användaren.

- ► Vid fel på tvättmaskinen, vid rengöring och skötsel är den endast skild från elnätet i något av följande fall:
- När kontakten är utdragen.
- När huvudströmmen är avstängd.
- När säkringen är urskruvad eller frånslagen.
- ► Tvättmaskinen får endast anslutas till vattentillförsel med nya slangar. Gamla slangar får inte användas. Kontrollera slangarna regelbundet, så att du kan byta dem i tid om det skulle vara något och därmed förhindra vattenskador.
- ➤ Vattnets flödestryck måste vara minst 100 kPa och får inte vara högre än 1 000 kPa.
- Tvättmaskinen får inte användas på uppställningsplatser som inte är fasta (till exempel på båtar).
- Gör inga ändringar på tvättmaskinen som inte uttryckligen har godkänts av Miele.

Användning

- Ställ inte tvättmaskinen i rum eller utrymmen där det är risk för frost. Frysta slangar kan spricka och elektronikens tillförlitlighet kan minska på grund av temperaturer under fryspunkten.
- Ta bort transportsäkringen på baksidan av tvättmaskinen innan du tar den i drift (se avsnittet "Ta bort transportsäkringen" under "Uppställning och anslutning"). Om transportsäkringen inte är borttagen kan den vid centrifugering skada möbler och/eller maskiner som står bredvid.
- Stäng vattenkranen om tvättmaskinen ska stå oanvänd en längre tid (exempelvis vid semester), särskilt om det inte finns någon golvbrunn i närheten av tvättmaskinen.
- ► Risk för översvämning! Innan du hänger avloppsslangen i ett handfat, kontrollera att vattnet rinner ut tillräckligt snabbt. Säkra slangen så att den inte glider iväg. Rekylkraften hos rinnande vatten kan trycka ut slangen ur handfatet om den inte är förankrad.
- ► Se till att inga främmande föremål (spikar, nålar, mynt eller gem) hamnar i tvättmaskinen och tvättas med. Sådana föremål kan skada olika delar i tvättmaskinen (som till exempel tvättvattenbehållaren eller tvättrumman). Skadade delar kan i sin tur skada tvätten.

- Var försiktig när du öppnar luckan när du har använt ångfunktionen. Det finns risk för brännskador av den heta ångan och de höga temperaturerna på trumman och luckglaset. Backa och vänta tills ångan har dunstat.
- Den maximala tvättmängden är 8 kg (torr tvätt). Mindre mängder tvätt för enstaka program hittar du i avsnittet "Programöversikt".
- Om tvättmedlet doseras korrekt behöver tvättmaskinen inte avkalkas. Om din tvättmaskinen ändå skulle kalka igen så pass att du behöver avkalka den, använd ett avkalkningsmedel som är baserat på naturlig citronsyra. Miele rekommenderar Mieles avkalkningsmedel som du kan köpa i webbshopen på www.miele-shop.se, hos din Mieleåterförsäljare eller hos Mieles reservdelsavdelning. Läs och följ förpackningsanvisningarna noga.
- ► Textilier som har behandlats med rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel måste sköljas noggrant i rent vatten innan de tvättas.
- Använd aldrig rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel (till exempel kemiskt ren bensin) i tvättmaskinen. Tvättmaskinen kan ta skada och giftig ånga kan bildas. Risk för brand och explosion!
- Använd aldrig rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel i eller på tvättmaskinen (till exempel kemiskt ren bensin). Plastytorna kan skadas.
- Textilfärg måste vara lämplig för användning i tvättmaskin och får endast användas i en omfattning som är normal för hushållsbruk. Läs och följ tillverkarens anvisningar noga.

- Avfärgningsmedel innehåller svavel och kan orsaka korrosion. Av den anledningen får avfärgningsmedel inte användas i tvättmaskinen.
- Om du skulle få tvättmedel i ögonen, skölj direkt med rikligt med ljummet vatten. Om du råkar svälja tvättmedel, kontakta genast läkare. Personer som har känslig hy eller har skador på hyn ska undvika kontakt med tvättmedel.

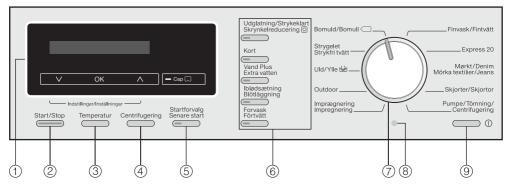
Tillbehör

- Endast av Miele godkända tillbehör och reservdelar får monteras. I annat fall gäller inte längre garanti eller produktansvar.
- ▶ Mieles torktumlare och tvättmaskiner kan monteras som tvätttorkpelare. Till detta krävs en monteringssats som finns att köpa som extra tillbehör från Miele. Se då till att du köper en monteringssats som passar just din torktumlare och tvättmaskin.
- Tänk på att köpa en passande sockel till tvättmaskinen.

Miele tar inget ansvar för skador som har uppstått på grund av att säkerhetsanvisningarna och varningarna inte har följts.

Använda tvättmaskinen

Manöverpanel



- Display och touchknappar Närmare förklaringar finns på följande sida.
- ② Knapp Start/Stop Med denna knapp startar du det valda tvättprogrammet och avbryter ett redan startat program.
- ③ Knapp Temperatur Med denna ställer du in den önskade temperaturen.
- 4 Knapp Centrifugering Med denna knapp ställer du in önskat slutcentrifugeringsvarvtal.
- S Knapp Senare start Med denna knapp väljer du Senare start.

6 Tillvalsknappar

De olika tvättprogrammen kan kompletteras med olika tillval.

7 Programväljare

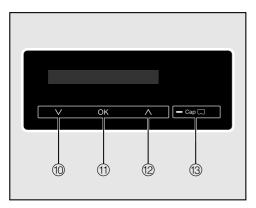
Med programväljaren väljer du önskat tvättprogram.

- ® Optiskt gränssnitt PC För Miele service.
- Mapp
 Image:
 Image:

Med denna knapp kopplar du in och stänger av tvättmaskinen.

Tvättmaskinen stängs av automatiskt för att spara energi. Detta görs 15 minuter efter programslut/skrynkelskydd eller efter inkoppling av tvättmaskinen, om inget annat val görs.

Använda tvättmaskinen



10 Touchknapp ∨

Med denna går du neråt i urvalslistan eller minskar värdet.

11 Touchknapp OK

Med knappen OK bekräftar du ett valt program, ett inställt värde eller öppnar en undermeny.

12 Touchknapp ∧

Med denna knapp går du uppåt i urvalslistan eller höjer värdet.

13 Touchknapp Cap

Med denna knapp aktiverar du kapseldoseringen via tvättmedelsbehållaren.

Touchknapparna (1) till (2) lyser så snart du kan använda displayen via touchknapparna.

Display

I displayen visas följande värden från vänster till höger:



- programtid
- vald tvättemperatur
- valt centrifugeringsvarvtal.

Programtid

Efter programstarten visas den beräknade programtiden i timmar och minuter i displayen.

När ett program startas med Senare start visas programtiden först när programmet har startat.

Senare start

Den tid som har valts för Senare start visas

Tiden fram till programstart räknas ned.

När tiden fram till programstart har räknats ned startar programmet och i displayen visas den beräknade programtiden.

Använda tvättmaskinen

Exempel på användning

Flytta markören i en urvalslista

Du ser på pilarna ♦ i displayen att det finns en urvalslista.



Genom att trycka på touchknappen \vee flyttar du markören neråt och genom att trycka på touchknappen \wedge flyttar du markören i urvalslistan uppåt. Med touchknappen OK aktiverar du punkten i displayen.

Markering av vald punkt



En aktiverad punkt i en urvalslista markeras med en bock $\sqrt{}$.

Ställa in olika värden





:00 h

Värdet är vitmarkerat. Genom att trycka på touchknappen ∨ minskar värdet och genom att trycka på touchknappen ∧ ökar värdet. Med hjälp av knappen *OK* aktiverar du värdet i displayen.

Lämna en undermeny

Du lämnar en undermeny genom att välja tillbaka ⇔.

Första gången tvättmaskinen används

Ställ upp och anslut tvättmaskinen korrekt innan du tar den i drift. Se avsnittet "Uppställning och anslutning".

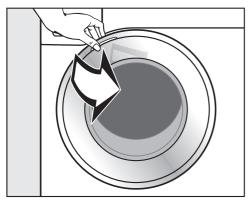
Ta bort skyddsfilm och klistermärken

- Ta bort
- skyddsfilmen från luckan
- alla klistermärken (om sådana finns) från framsidan och topplocket.

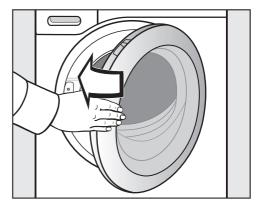
Klistermärken som du ser när luckan är öppen (till exempel typskylten) får du inte ta bort.

Ta ut kröken ur tvättrumman

I trumman finns en krök för avloppsslangen.



- Öppna luckan.
- Ta ut kröken.



Stäng luckan med en lätt svängrörelse.

Denna tvättmaskin har genomgått en fullständig funktionskontroll. Det kan därför finnas vatten kvar i tvättrumman.

Koppla in tvättmaskinen

■ Tryck på knappen ①.

Välkomstbilden visas.

Ställa in displayspråk

Du blir uppmanad att ställa in önskat displayspråk. Du kan när som helst ändra språk via menyn Inställningar.

deutsch 🗸



- Tryck på touchknappen ∨ eller ∧ tills önskat språk visas i displayen.
- Bekräfta språk genom att trycka på knappen *OK*.

Första gången tvättmaskinen används

Avlägsna transportsäkringen

I displayen blir du påmind om att ta bort transportsäkringen.

En transportsäkring som inte är borttagen kan leda till skador på tvättmaskinen och möbler och maskiner i närheten.

Ta bort transportsäkringen så som beskrivs i avsnittet "Uppställning och anslutning".

Bekräfta att transportsäkringen är borttagen genom att trycka på knappen OK.

Starta program för kalibrering

För optimal vatten- och elförbrukning och för ett optimalt tvättresultat är det viktigt att tvättmaskinen kalibreras.

I displayen visas följande meddelande:

- i Öppna 즉 och starta Bomull 90°C utan tvätt
- Tryck på knappen ∨ upprepade gånger tills du har läst alla rader.

Knappen OK tänds.

■ Tryck på knappen *OK* och bekräfta texten.

För detta **måste** programmet *Bomull* 90 °C startas <u>utan</u> tvätt och <u>utan</u> tvättmedel

Att starta ett annat program är möjligt först efter kalibreringen.

■ Öppna vattenkranen.

■ Vrid programväljaren till Bomull.

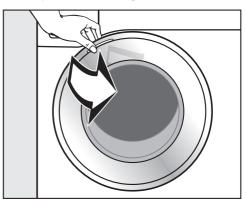
1:55 90°C 1600

■ Tryck på knappen Start/Stop.

Programmet för att kalibrera tvättmaskinen har startat. Det tar cirka två timmar

Att det är avslutat visas genom ett meddelande i displayen.

🖠 Driftspärren är avstängd



■ Ta tag i luckan och dra upp den.

Tips! Stäng inte luckan helt så att trumman kan torka.

■ Stäng av tvättmaskinen med knappen ().

Tvätta miljövänligt

Energi- och vattenförbrukning

- Fyll tvättmaskinen med maximal mängd tvätt för respektive program.
 Energi- och vattenförbrukningen är då lägst i förhållande till mängden tvätt.
- Vid mindre mängder tvätt ser mängdautomatiken till att reducera vattenoch energiförbrukningen.
- Använd programmet Express 20 för mindre mängder lätt smutsad tvätt.
- Moderna tvättmedel gör att du även kan tvätta med lägre tvättemperaturer (till exempel 20 °C). Använd motsvarande temperaturinställning för att spara energi.
- För hygienen i tvättmaskinen rekommenderar vi att du emellanåt kör ett tvättprogram på mer än 60 °C. Tvättmaskinen påminner dig om detta med meddelandet Info Hygien.

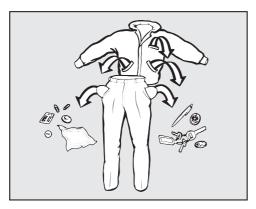
Tvättmedelsförbrukning

- Följ anvisningarna på tvättmedelsförpackningen när du ska dosera tvättmedel.
- Tänk också på hur smutsig tvätten är när du doserar tvättmedel.
- Minska tvättmedelsmängden om tvättmaskinen inte är helt fylld (cirka ½ mindre tvättmedel om tvättmaskinen är fylld till hälften).

Tips för efterföljande torkning i torktumlare

Välj högsta möjliga centrifugeringsvarvtal för det aktuella tvättprogrammet för att spara energi vid torkning.

1. Förbereda tvätten



■ Töm alla fickor.

Föremål (exempelvis mynt, spikar och gem) kan skada textilier och maskindelar.

Kolla igenom kläderna så att det inte finns några föremål i fickor och så vidare innan du tvättar dem.

Sortera tvätten

 Sortera textilierna efter f\u00e4rg och sk\u00f6tseletikettens symboler (som sitter vid kragen eller i sidos\u00f6mmen).

Tips! Mörka textilier har ofta ett överskott på färg och färgar därför av sig vid de första tvättomgångarna. Tvätta därför ljus och mörk tvätt separat för att undvika missfärgning.

Förbehandla fläckar

Ta om möjligt bort eventuella fläckar från texilier medan de fortfarande är färska. Badda bort fläckarna med en trasa som inte färgar av sig. Gnid inte!

Tips!

Rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel (till exempel kemiskt ren bensin) kan skada plastdelar. Om du behandlar textilier med rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel, se till att rengöringsmedlet inte kommer i kontakt med tvättmaskinens plastdelar.

Memiska rengöringsmedel (med lösningsmedel) kan orsaka stora skador i tvättmaskinen.

Använd aldrig sådana rengöringsmedel i tvättmaskinen!

Allmänna tips

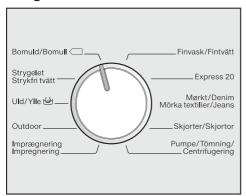
- Avlägsna gardinrullar och blyband före tvätt eller lägg dem i en tvättpåse.
- Avlägsna eller sy fast behåbyglar som har lossnat.
- Stäng blixtlås, hyskor och hakar före tvätt.
- Knäpp knappar i stora textilier som exempelvis påslakan och örngott så att inte mindre textilier eller plagg hamnar i dessa.

Tvätta inte textilier som är märkta med tål ej tvätt (skötselsymbol 🔀).

Koppla in tvättmaskinen

■ Tryck på knappen ①.

Programval

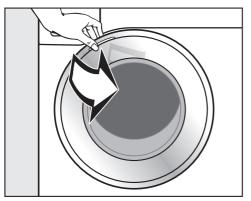


Vrid programväljaren till önskat program.

I displayen visas maximal tvättmängd för valt program. Sedan växlar displayen till utgångsvisningen.

3. Lägga i tvätten

Öppna luckan



■ Ta tag i luckan och dra upp den.

Var säker på att trumman är helt tom innan du börjar lägga i tvätt.

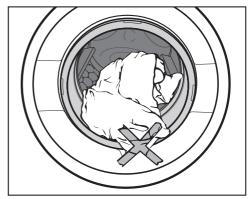
Vid maximal tvättmängd är energi- och vattenförbrukningen som lägst i förhållande till den totala tvättmängden. En överfull trumma försämrar tvättresultatet och medför skrynkligare plagg.

 Lägg i tvätten ovikt och löst i trumman.

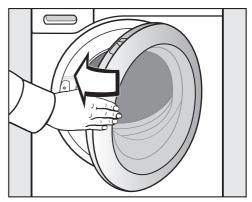
Olika stora plagg och textilier höjer tvätteffekten och ger en bättre fördelning vid centrifugeringen.

Tips! Tänk på maximal tvättmängd för de olika tvättprogrammen. Vid programval visas alltid maximal tvättmängd för det valda programmet.

Stänga luckan



Se till att tvätten inte kläms fast mellan luckan och tätningsringen.



■ Stäng luckan med lätt svängrörelse.

4. Välja programinställningar

Smutsighetsgrad

<u>lätt smutsad tvätt</u> Ingen synlig smuts och/eller fläckar. Kläderna har tagit lukt.

normalt smutsad tvätt Synlig smuts och/eller få lättare fläckar.

starkt smutsad tvätt Smuts och/eller fläckar som syns tydligt.

Tips! Via Inställningar kan du koppla in frågan om smutsighetsgrad och bestämma förvald smutsighetsgrad (se avsnittet "Smutsighetsgrad" under "Inställningar").

Om frågan om smutsighetsgrad kopplades in, står i displayen:

Smutsighetsgrad

Displayen växlar automatiskt till meddelandet:

normal



■ Ställ in tvättens smutsighetsgrad med hjälp av knapparna ∨ och ∧ och bekräfta med knappen *OK*.

Beroende på vald smutsighetsgrad ändras följande:

- vid smutsighetsgrad stark genomförs automatiskt en förtvätt i en del program (se avsnittet "Tillvalsfunktioner").
- sköljvattenmängden anpassas
- programtiderna (vid lägre smutsighetsgrad förkortas programtiden).

I programmet Express 20 kan ingen smutsighetsgrad väljas. Express 20 är för lätt smutsad tvätt.

Välja temperatur

Du kan ändra ett tvättprograms förvalda temperatur.

■ Tryck på knappen Temperatur.

I displayen visas:

Temperatur



■ Ställ in önskad temperatur med touchknapparna ∨ och ∧ och bekräfta med touchknappen OK.

4. Välja programinställningar

Välja centrifugeringsvarvtal

Du kan ändra ett tvättprograms förinställda centrifugeringsvarvtal.

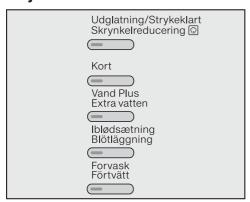
■ Tryck på knappen Centrifugering.

I displayen visas:



■ Ställ in önskat centrifugeringsvarvtal med touchknapparna ∨ och ∧ och bekräfta med touchknappen OK.

Välja tillvalsfunktion



■ Tryck på knappen för önskat tillval.

Knappens kontrollampa lyser.

Alla tillval kan inte väljas för alla tvättprogram. Om det inte går att välja ett tillval, är det inte valbart för det aktuella tvättprogrammet.

Se avsnittet "Tillval".

Koppla in Senare start

Programstarten kan skjutas fram mellan 15 minuter och 24 timmar. På så vis kan du till exempel utnyttja billigare nattariffer för el.

Se avsnittet "Senare start".

5. Tillsätta tvättmedel

Det går att tillsätta tvättmedel på olika sätt.

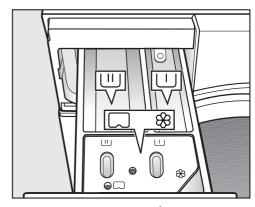
Tvättmedelsbehållare

Underdosering av tvättmedel leder till:

- att tvätten inte blir ren och med tiden blir den gråaktig och hård
- att det uppstår grå elastiska partiklar på tvätten
- att det bildas kalkavlagringar på värmeelementen.

Överdosering av tvättmedel leder till:

- att det bildas f\u00f6r mycket skum vilket minskar den mekaniska bearbetningen av tv\u00e4tten. D\u00e4rmed f\u00f6rs\u00e4mras tv\u00e4tt-, sk\u00f6lj- och centrifugeringsresultat
- att vattenförbrukningen ökar genom den extra sköljomgång som automatiskt kopplas in
- högre belastning på miljön.



Dra ut tvättmedelsbehållaren och fyll på tvättmedel i facken.



Tvättmedel för förtvätt (rekommenderad uppdelning av tvättmedelsmängden: 1/3 i fack U och 2/3 i fack U)



Tvättmedel för huvudtvätten inklusive blötläggning

\%/□

Sköljmedel, formsköljmedel, flytande stärkmedel eller caps

Mer information om tvättmedel och dosering finns i avsnittet "Tvättmedel".

5. Tillsätta tvättmedel

Kapseldosering

Det finns kapslar med tre olika innehåll:

- ## textilvårdsmedel (exempelvis sköljmedel och impregneringsmedel)
- = tillsats (exempelvis tvättmedelsförstärkare)
- = tvättmedel (bara för huvudtvätt)

En kapsel (cap) innehåller alltid rätt mängd för en tvättomgång.

Du kan köpa kapslar (caps) i Mieles webbshop (www.miele-shop.se), via Mieles reservdelsavdelning eller hos din Mieleåterförsäljare.

/ Förvara kapslarna utom räckhåll för barn.

Koppla in kapseldosering

■ Tryck på touchknappen Cap ...

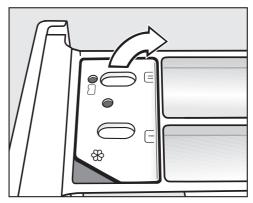
I displayen visas den första kapselsorten som kan väljas till programmet.



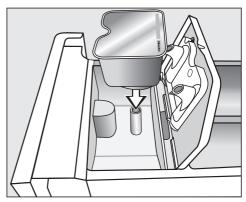
■ Ställ in önskad kapselsort med touchknapparna ∨ och ∧ och bekräfta med touchknappen OK.

Lägga in kapseln

■ Öppna tvättmedelsbehållaren.

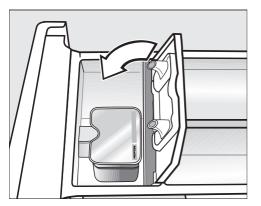


■ Öppna luckan till facket %/\(\subseteq\).



■ Tryck fast kapseln ordentligt.

5. Tillsätta tvättmedel



- Stäng luckan och tryck fast den ordentligt.
- Skjut in tvättmedelsbehållaren.

Kapseln öppnas när du sätter in den i tvättmedelsbehållaren. Om du tar ut kapseln oanvänd ur tvättmedelsbehållaren, kan innehållet rinna ut. Släng kapseln och använd den inte igen.

Kapselns innehåll tillsätts vid rätt tidpunkt i tvättprogrammet.

Vattentilloppet i kammare % sker endast via kapseln vid kapseldosering. Vid användning av kapsel får inte sköljmedel tillsättas i kammare %.

Efter avslutat tvättprogram tar du bort den tomma kapseln.

Av tekniska skäl finns det kvar en liten mängd vatten i kapseln.

Stänga av eller ändra kapseldosering

■ Tryck på touchknappen *Cap* och följ anvisningarna i displayen.

6. Starta program - Programslut

Starta program

■ Tryck på den blinkande knappen Start/Stop.

Luckan spärras (syns på symbolen ⊕ i displayen) och tvättprogrammet startar.

Om Senare start har valts, räknas tiden ner i displayen. När tiden har räknats ner eller direkt efter start, står programtiden i displayen.

Dessutom visas programförloppet i displayen. Tvättmaskinen informerar dig om aktuellt programavsnitt.

Programslut

Under skrynkelskyddsfasen är luckan spärrad och i displayen står växelvis:

Skryn.sk./Prog.slut

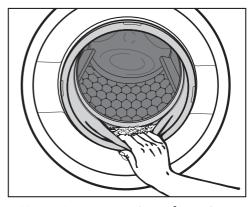
och

i Tryck på Start/Stop

- Tryck på knappen Start/Stop. Luckan öppnas.
- Öppna luckan.
- Ta ut tvätten.

Tvätt som inte har tagits ut kan krympa vid nästa tvätt eller färga av sig på annan tvätt.

Glöm ingen tvätt i tumlaren.



Kontrollera att inga föremål har fastnat i tätningsringen vid luckan.

Tips! Stäng inte luckan helt så att trumman kan torka.

- Stäng av tvättmaskinen med knappen ①.
- Ta bort den använda kapseln ur tvättmedelsbehållaren om du tvättat med sådan.

Tips! Låt tvättmedelsbehållaren vara lite öppen så att den kan torka.

Slutcentrifugeringsvarvtal

Program	varv/min
Bomull	1 600
Strykfri tvätt	1 200
Ylle 🔟	1 200*
Outdoor	800
Impregnering	1 000
Fintvätt	900
Express 20	1 200
Mörka textilier/Jeans	1 200
Skjortor	900
Tömning/Centrifugering	1 600

Slutcentrifugeringsvarvtal i tvättprogram

När du väljer tvättprogram visas alltid det optimala centrifugeringsvarvtalet för det. För programmen med en * i tabellen motsvarar inte det optimala centrifugeringsvarvtalet maximalt varvtal.

Det är möjligt att reducera slutcentrifugeringsvarvtalet.

Man kan dock inte välja ett högre slutcentrifugeringsvarvtal än det i tabellen maximalt angivna.

Mellancentrifugering

Tvätten centrifugeras efter huvudtvätten och mellan sköljomgångarna. Om slutcentrifugeringsvarvtalet reduceras, reduceras även varvtalet för mellancentrifugeringen. I programmet *Bomull* läggs ytterligare en sköljomgång till vid ett varvtal på lägre än 700 varv/minut.

Centrifugering

Välja bort slutcentrifugering (Sköljstopp)

- Välj inställningen ☐ (Sköljstopp) med hjälp av knappen Centrifugering. Tvätten blir liggande i vatten efter den sista sköljomgången. På så vis minskar uppkomsten av skrynklor om du inte ska ta ut tvätten ur tvättmaskinen direkt efter programslut.
- Starta slutcentrifugering:
 Du kan centrifugera med maximalt tillåtet varvtal, men även välja ett lägre. Med knappen Start/Stop startar du slutcentrifugeringen.
- Avsluta program:
 Välj inställningen 0 v/min (utan centrifugering) med hjälp av knappen
 Centrifugering och tryck på knappen
 Start/Stop.

Tvättmaskinen töms på vatten.

Välja bort mellancentrifugering och slutcentrifugering

- Tryck på knappen Centrifugering.
- Välj inställningen 0 v/min.

Efter den sista sköljningen töms tvättmaskinen på vatten och skrynkelskyddet kopplas in.

För denna inställning tillkommer en extra sköljomgång i en del program.

Med Senare start kan du välja en senare programstart. Programstarten kan flyttas fram från 15 minuter upp till 24 timmar. Du kan då till exempel utnyttja billig nattaxa för el.

Välja tid

■ Tryck på knappen Senare start.

I displayen visas följande:

Start om

<mark>00</mark> :00 h

■ Ställ in timmar med touchknapparna ∨ och ∧ och bekräfta med touchknappen OK.

Displayen växlar till:

Start om

05:



■ Ställ in minuter med touchknapparna ∨ och ∧ och bekräfta med touchknappen OK.

Tips! Om du trycker in någon av touchknapparna ∨ eller ∧ räknas timmarna/ minuterna automatiskt upp eller ner.

Starta

■ Tryck på knappen Start/Stop för att aktivera Senare start.

I displayen visas:

Start om





När tiden har räknats ner startar tvättprogrammet och i displayen visas programtid och programförlopp.

Ändra

Senare start kan när som helst ändras.

■ Tryck på knappen Senare start.

Ändra tid



■ Tryck på touchknappen OK.

Start om



<mark>5</mark> :29 t

■ Ställ nu in önskad tid.

Radera och starta tvättprogrammet direkt

■ Tryck på knappen Senare start.

Ändra tid



■ Tryck på touchknappen ∨.

start<u>a direkt</u>



■ Tryck på touchknappen OK. Tvättprogrammet startar direkt.

Programöversikt

Bomull	90 °C till kallt	max 8,0 kg			
		, ,			
Textilier	T-shirtar, underkläder, bordsdukar och så vidare. Textilier av bomull, linne och blandmaterial.				
Tips	Inställningarna 60 °C och 40 °C skiljer sig från 60°C och 40°C genom:				
	- kortare programtider				
	- längre temperaturhålltider				
	- högre energiåtgång.				
	Välj 60 °C eller högre temperatur för särskilda hygieniska	krav.			
Bomull 60°C/40°C max		max 8,0 kg			
Textilier	Normalt smutsad bomullstvätt.				
Tips	Tips – Ur energi- och vattenförbrukningssynpunkt är dessa inställnir de effektivaste för att tvätta bomull.				
	 I programmet 60°C är tvättemperaturen lägre än 60°C tvätteffekten motsvarar den för programmet Bomull 60 				
Anvisning	för testinstitut:				
Testprogra	m enligt EN 60456 och energimärkning enligt EU-riktlinje 1	061/2010.			
Strykfri tvätt 60 °C till kallt max		max 4,0 kg			
Textilier	Textilier Textilier av syntetiska material, blandmaterial och strykfri bomull.				
Tips	Reducera slutcentrifugeringsvarvtalet för textilier som lät liga.	t blir skrynk-			

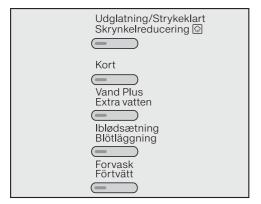
Programöversikt

Ylle W	40 °C till kallt	max 2,0 kg			
Textilier	Textilier av ylle eller ylleblandningar.				
Tips	Beakta slutcentrifugeringsvarvtalet för textilier som lätt blir skrynkliga.				
Outdoor	40 °C till kallt	max 2,5 kg			
Textilier	Funktionsplagg som ytterjackor och -byxor med membretetex®, SYMPATEX®, WINDSTOPPER® och så vidare.	an som Go-			
Tips	 Stäng kardborrband och blixtlås. 				
	 Använd inget sköljmedel. 				
	 Vid behov kan ytterplagg efterbehandlas i programme nering. Att impregnera ytterkläderna efter varje tvätt är kommendera. 				
Impregner	ing 40 °C	max 2,5 kg			
Textilier	För efterbehandling av plagg och textilier av mikrofiber, eller bordsdukar av övervägande del syntetfiber, för att foch smutsavvisande verkan.				
Tips	- Textilierna ska vara nytvättade och centrifugerade elle	r torra.			
	 För att uppnå optimal effekt bör en värmebehandling f görs genom att torka plagget/textilien i torktumlare elle det. 				

Programöversikt

Fintvätt	60 °C till kallt	max 3,0 kg			
Textilier	För känsliga textilier av syntetfibrer, blandmaterial och viskos.				
	Maskintvättbara gardiner.				
Tips	 Det fina dammet som finns i gardiner kräver ofta ett program med förtvätt. Aktivera tillvalet Förtvätt. 				
	- Välj bort centrifugeringsvarvtal för textilier som lätt blir	skrynkliga.			
Express 20	40 °C till kallt	max 3,5 kg			
Textilier	Textilier av bomull som inte använts så mycket eller som knappt är smutsiga.				
Tips	Tillvalet Kort är automatiskt aktiverat.				
Mörka text	Mörka textilier/Jeans 60 °C till kallt max 3,0				
Textilier	Svarta och mörka textilier av bomull, blandmaterial och jeansmaterial.				
Tips	- Tvätta plaggen ut och in.				
	Jeanskläder färgar ofta av sig vid första tvätten. Tvätta därför ljusa och mörka plagg separat.				
Skjortor	60 °C till kallt	max 2,0 kg			
Textilier	Skjortor och blusar av bomull och blandmaterial				
Tips	 Förbehandla kragar och manschetter beroende på hur de är. 	smutsiga			
	- Tvätta skjortor och blusar av siden i programmet Fintva	ätt.			
Tömning/Centrifugering max 8,		max 8,0 kg			
Tips	- Bara tömning: Ställ varvtalet på 0 v/min.				
	- Beakta inställt varvtal.				

Att välja eller välja bort tillval gör du med hjälp av tillvalsknapparna och displayen.



■ Tryck på knappen för önskat tillval.

Motsvarande knapp lyser.

Alla tillval kan inte väljas till alla tvättprogram.

Om det inte går att välja ett tillval beror det på att det aktuella tvättprogrammet inte tillåter det

Skrynkelreducering 🕥

För att reducera skynkelbildning, slätas tvätten ut med ånga i slutet av programmet. För ett så bra resultat som möjligt bör du reducera tvättmängden med 50 %. Beakta anvisningarna i displayen. Mindre tvättmängder förbättrar slutresultatet.

Ytterkläder måste tåla torktumling ☑ ☑ och strykning ﷺ

Kort

För lätt smutsade textilier utan synliga fläckar.

Programtiden förkortas.

Extra vatten

Vattennivån för tvätt och sköljning höjs.

Du kan välja andra tillval för knappen *Extra vatten*. Detta beskrivs i avsnittet "Inställningar".

Blötläggning

För särskilt starkt smutsad tvätt med fläckar som innehåller äggvita.

Du kan välja en blötläggningstid på mellan 30 minuter och 5 timmar såsom beskrivs i avsnittet "Inställningar".

Fabriksinställningen är 30 minuter.

Förtvätt

För att avlägsna större mängder smuts som exempelvis damm och sand.

Tillval

Följande tillval kan väljas till de olika programmen

För de program som inte finns med här, kan dessa tillval inte väljas.

	Skrynkel- reducering 🕥	Kort	Extra vatten	Blötläggning	Förtvätt
Bomull	Х	Х	Х	Х	Х
Strykfri tvätt	Х	Х	Х	Х	Х
Outdoor	-	Х	Х	Х	Х
Fintvätt	Х	Х	Х	Х	Х
Express 20	Х	X ¹⁾	-	-	-
Mörka textilier/Jeans	Х	Х	Х	X	X
Skjortor	X ¹⁾	X	X	X	X

X = valbar

^{1) =} kan väljas bort

^{- =} ej valbar

Skötselsymboler

Tvätta			
Gradtalet i baljan anger maximal temperatur i vilken du kan tvätta textilien.			
95	normal mekanisk bearbetning		
60	skonsam mekanisk bearbetning		
30	särskilt skonsam mekanisk bearbetning		
M	handtvätt		
M	ej tvättbar i vatten		

Exempel på programval

Program	Skötselsymboler
Bomull	95 70 60 50 40 30
Strykfri tvätt	95 60 50 40 30
Fintvätt	40 30
Ylle 👑	Tab
Express 20	40 30

Torkning			
Punkterna anger temperaturen			
\odot	normal temperatur		
\odot	reducerad temperatur		
	inte lämplig att torka i torktum- lare		

Strykning och mangling				
Punk	Punkterna anger temperaturområdena			
<u></u>	cirka 200 °C			
a	cirka 150 °C			
æ	cirka 110 °C			
	Strykning med ånga kan orsaka skador som inte kan åtgärdas.			
×	ej strykning/mangling			

Professionell rengöring				
F	Rengöring med kemiska lös-			
P	ningsmedel. Bokstäverna står för olika rengöringsmedel.			
w	våtrengöring			
\otimes	ej kemtvätt			

Blekning			
Δ	alla oxidationsblekmedel tillåtna		
A	endast oxygenblekning tillåten		
\Diamond	ej blekning		

Programförlopp

	Huvudtvätt		Skö	Centri-	
	Vatten- nivå	Tvättrytm	Vatten- nivå	Sköljom- gångar	fugering
Bomull	<u></u>	A	<u> </u>	2-5 ¹⁾²⁾³⁾	✓
Strykfri tvätt	<u> </u>	B	<u></u>	2-4 ²⁾³⁾	✓
Ylle 🔟	<u></u>	E	<u></u>	2	✓
Outdoor	<u></u>	©	<u></u>	3-4 ³⁾	✓
Impregnering	-	B	<u> </u>	1	✓
Fintvätt		©		2-4 ²⁾³⁾	✓
Express 20	لسيا	A	<u></u>	1	✓
Mörka textilier/Jeans	 	B	لسيا	3-5 ²⁾³⁾	✓
Skjortor		©		3-4 ³⁾	✓
Tömning/ Centrifugering	_	_	_	_	√

Närmare förklaringar finns på följande sida.

= låg vattennivå

= medelhög vattennivå

= hög vattennivå

A = intensivrytm

B = normalrytm

© = sensitivrytm

D = gungrytm

E = handtvättsrytm

√ = genomförs

- = genomförs inte

Tvättmaskinen är utrustad med en helelektronisk styrning med mängdautomatik. Tvättmaskinen fastställer vattenförbrukning beroende på tvättmängd och tvättens vattenupptagningsförmåga.

Programförloppen nedan är baserade på grundprogrammet vid helt fylld tvättmaskin.

Kontrollampor för indikering av programförlopp talar om vilket programavsnitt som pågår.

Särskilda funktioner i programförloppet

Skrynkelskydd:

Tvättrumman roterar i upp till 30 minuter efter programslut för att undvika att tvätten blir skrynklig.

<u>Undantagna</u> är programmen *Ylle* och *Siden* där skrynkelskydd inte finns. Tvättmaskinen kan öppnas när som helst.

- 1) Från en vald temperatur på 60 °C och uppåt som vid temperaturerna 40°C och 60°C genomförs två sköljningar. Vid en vald temperatur under 60 °C genomförs tre sköljningar.
- ²⁾ En extra sköljomgång genomförs när:
- det är för mycket skum i trumman
- slutcentrifugeringsvarvtalet är lägre än 700 v/min.
- ³⁾ En extra sköljomgång genomförs när:
- tillvalet Extra vatten, Extra sköljning eller Extra vatten och extra sköljning har aktiverats i Inställningar.
- 4) Centrifugering: Före tvättomgången genomförs en centrifugering för att få ut luften ur dunfyllningen. Efteråt rinner vattnet via fack U in för huvudtvätten.
- ⁵⁾ En extra sköljning sker när du väljer tillvalet *Extra vatten*.

Ändra programförlopp

Avbryta program

Du kan när som helst avbryta ett tvättprogram efter programstart.

■ Tryck på knappen Start/Stop.

I displayen visas:

Avbryt program



■ Tryck på touchknappen OK.

Tvättmaskinen töms. I displayen visas:

Program avbrutet

- Öppna luckan.
- Ta ut tvätten.

Om du vill välja ett annat program

- Stäng luckan.
- Välj önskat program.
- Fyll eventuellt på mer tvättmedel i tvättmedelsbehållaren.
- Tryck på knappen Start/Stop.

Det nya programmet startar.

Avbryta program tillfälligt

- Stäng av tvättmaskinen med knappen (1).
- Koppla in tvättmaskinen med knappen ① för att fortsätta.

Ändra

Program

Det är inte möjligt att ändra till ett annat program efter programstarten.

Temperatur

Det är möjligt att ändra temperatur inom de första fem minuterna av tvättprogrammet utom i programmet *Bomull*.

- Tryck på knappen Temperatur.
- Ändra temperaturen via touchknapparna ∨, ∧ och OK.

Centrifugeringsvarvtal

Det är möjligt att ändra centrifugeringsvarvtalet ända fram till början av slutcentrifugeringen.

- Tryck på knappen Centrifugering.
- Ändra centrifugeringsvarvtal via touchknapparna ∨, ∧ och OK.

Tillval

Upp till fem minuter efter programstart är det möjligt att välja eller välja bort tillvalen Kort och Extra vatten.

Tips! Barnsäkerhetsspärren förhindrar att någon råkar ändra eller avbryta ett program.

Ändra programförlopp

Lägga i eller plocka ur tvätt i efterhand

■ Tryck på knappen Start/Stop.

I displayen visas:

Avbryt program



■ Flytta markeringen i listan med touchknapparna ∨ och ∧.

Lägg i tv. i efterhand



■ Tryck på touchknappen OK.

Om detta meddelande inte visas i displayen, kan du inte lägga in mer tvätt.

Tvättprogrammet stoppas och luckan låses upp.

- Öppna luckan.
- Lägg i mer tvätt eller ta ut tvätt.
- Stäng luckan.
- Tryck på knappen Start/Stop.

Tvättprogrammet fortsätter.

Tänk på följande:

Tvättmaskinen kan inte fastställa någon förändring efter programstart.

Därför utgår tvättmaskinen alltid från maximal tvättmängd om tvätt har lagts i eller plockats ur efter programstart.

Luckan kan inte öppnas när

- tvättvattnets temperatur överstiger
 55 °C
- vattennivån överstiger ett visst värde
- programmet har kommit till avsnittet
 Centrifugering

Om du vill öppna luckan i något av ovanstående fall, måste du avbryta tvättprogrammet.

Vid en temperatur på över 55 °C i tvättrumman förblir luckan spärrad. Först när temperaturen har sjunkit under 55 °C låses luckan upp.

Ändra programförlopp

Barnsäkerhetsspärr

Barnsäkerhetsspärren förhindrar att temperatur, varvtal eller tillval kan ändras under pågående tvättprogram.

Aktivera barnsäkerhetsspärr

■ Tryck på knappen Start/Stop.

I displayen visas:

Avbryt program 💠

■ Flytta markeringen i listan med touchknapparna ∨ och ∧.

Barnsäkerh.spärr till

■ Tryck på touchknappen OK.

Avaktivera barnsäkerhetsspärr

■ Gör som när du aktiverar barnsäkerhetsspärren.

I displayen står:

Barnspärr från



■ Tryck på touchknappen OK.

Barnsäkerhetsspärren är nu avaktiverad.

Rätt tvättmedel

Du kan använda alla tvättmedel avsedda för hushållstvättmaskiner. Användnings- och doseringsanvisningar står på tvättmedelsförpackningen.

Doseringsmängden beror på

- hur smutsig tvätten är
- tvättmängd
- vattnets hårdhetsgrad.
 Kommunen eller det lokala vattenverket ger upplysning om vattnets hårdhetsgrad.

Avhärdningsmedel

I hårdhetsområdena II och III kan du tillsätta avhärdningsmedel för att spara tvättmedel. Hur det ska doseras står på förpackningen. Fyll först på med tvättmedel, sedan avhärdningsmedel.

Tvättmedlet kan du dosera som för hårdhetsområde I.

Vattenhårdhet

Hårdhets- områden	Hårdhet i mmol/l	Tyska hård- hetsgrader °dH
mjukt (I)	0–1,5	0–8,4
medel (II)	1,5–2,5	8,4–14
hårt (III)	över 2,5	över 14

Doseringshjälp

Använd den doseringshjälp som tvättmedelstillverkaren tillhandahåller (till exempel doseringsmått eller tvättboll), särskilt när du doserar flytande tvättmedel.

Refillförpackningar

Köp om möjligt refillförpackningar med tvättmedel för att reducera sopor.

Efterbehandlingsmedel

<u>Sköljmedel</u>

gör tvätten mjuk och behaglig och minskar den elektrostatiska laddningen vid maskinell torkning.

Formskölimedel

innehåller syntetiska stärkmedel som gör att textilierna behåller sin form.

<u>Stärkmedel</u>

ger tvätten stabilitet och fyllighet.

Tvättmedel

Rekommendation Mieles tvättmedel

Mieles tvättmedel är speciellt utvecklat av Miele för Mieletvättmaskiner. Du kan beställa och köpa Mieles tvättmedel via internet på www.miele-shop.se, hos Mieles reservdelsavdelning och hos din Mieleåterförsäljare.

	Miele UltraWhite	Miele UltraColor	Miele Cap 👌	Miele Cap &	Miele Cap 🛆
Bomull	√	✓	_	F	H
Strykfri tvätt	-	√	-	F	H
Ylle 👑	-	-	D, E	-	-
Outdoor	-	-	©	-	-
Impregnering	-	-	-	G	-
Fintvätt	_	√	(A), (B), (C)	F	_
Express 20	-	√	-	F	-
Mörka textilier/Jeans	_	✓	_	F	_
Skjortor	✓	√	-	F	H

- √ rekommenderas
- rekommenderas inte
- A Sport
- B Dun
- © Outdoor
- D WoolCare

- SilkCare
- **F** Sköljmedel
- **©** Impregnering
- (H) Booster (tvättmedelsförstärkare)

Tvättmedelsrekommendationer enligt förordning (EU) nr. 1015/2010

Rekommendationerna gäller för de temperaturområden som anges i avsnittet "Programöversikt".

	Vit-	Kulör-	Fin- och ylle-	Special-
		tvättr	nedel	
Bomull	✓	✓	-	-
Strykfri tvätt	_	✓	_	-
Ylle 👑	-	-	✓	~
Outdoor	-	-	✓	✓
Fintvätt	-	-	✓	-
Express 20	-	√ ¹⁾	-	-
Mörka textilier/Jeans	-	√ ¹⁾	-	√
Skjortor	√	✓	_	_

[√] rekommenderas

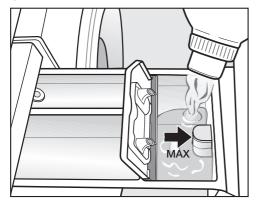
¹⁾ Flytande tvättmedel

rekommenderas inte

²⁾ Pulvertvättmedel

Tvättmedel

Sköljning med sköljmedel, formsköljmedel eller flytande stärkmedel i slutet av programmet



■ Fyll på sköljmedel, formsköljmedel eller flytande stärkmedel i fack ⊗ eller sätt i motsvarande kapsel.

Beakta maximal påfyllningsmängd.

Medlet spolas in i den sista sköljomgången. I slutet av programmet blir en liten mängd vatten kvar i fack ⊗.

Stärkmedel kan göra så att sughäverten klibbar igen.

Rengör tvättmedelsbehållaren, särskilt sughäverten, om stärkmedel doseras automatiskt flera gånger.

Avfärgning och färgning

Använd **inga** avfärgningsmedel i tvättmaskinen. Dessa leder till korrosion i tvättmaskinen.

Använd endast textilfärg i en omfattning som är normal för hushållsbruk. Saltet som används vid färgning angriper det rostfria stålet när det används ofta. Följ därför textilfärgstillverkarens anvisningar noga.

Rengöring och skötsel

Trumrengöring (Info Hygien)

När man tvättar i låga temperaturer och/ eller med flytande tvättmedel finns risk för att det bildas bakterier och lukt i tvättmaskinen. Rengör tvättmaskinen med hjälp av programmet *Bomull 75* °C. Detta ska göras senast när meddelandet Information hygien visas i displayen.

Rengöra hölje och manöverpanel

Tra ut stickproppen före rengöring och skötsel av tvättmaskinen.

Spola på inga villkor av tvättmaskinen med vatten.

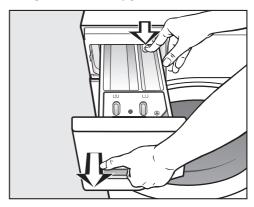
- Rengör höljet och manöverpanelen med ett milt rengöringsmedel eller såpvatten och torka av båda med en mjuk trasa.
- Rengör trumman med ett lämpligt rengöringsmedel för rostfritt stål.

Använd inga rengörings-, skur-, fönsterputs- eller allrengöringsmedel som innehåller lösningsmedel! Dessa kan skada plastytorna och andra delar av tvättmaskinen

Rengöra tvättmedelsbehållaren

När man tvättar i låga temperaturer och/eller använder flytande tvättmedel kan det bildas bakterier i tvättmedelsbehållaren.

■ Rengör hela tvättmedelsbehållaren regelbundet av hygienska skäl.

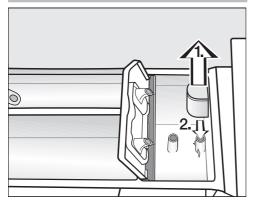


- Dra ut tvättmedelsbehållaren tills det tar stopp, tryck på frikopplingsknappen och dra ut tvättmedelsbehållaren helt.
- Rengör tvättmedelsbehållaren med varmt vatten.

Rengöring och skötsel

Rengöra sughävert och sköljmedelskanal

Rengör sughäverten grundligt när du har använt flytande stärkmedel flera gånger. Flytande stärkmedel har en tendens att klibba ihop.

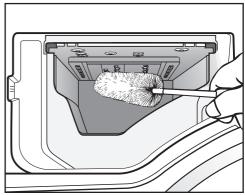


- Rengöra sughävert.
- Dra ut sughäverten ur fack
 soch rengör den under flytande varmt vatten. Rengör även röret som sughäverten sitter på.
- 2. Sätt tillbaka sughäverten igen.



Rengör sköljmedelskanalen med varmt vatten och en borste.

Rengöra utrymmet för tvättmedelsbehållaren



- Ta bort tvättmedelsrester och kalkavlagringar från spolmunstyckena i tvättmedelsbehållarens utrymme med hjälp av en flaskborste.
- Sätt tillbaka tvättmedelsbehållaren igen.

Tips! Låt tvättmedelsbehållaren vara lite öppen så att den kan torka.

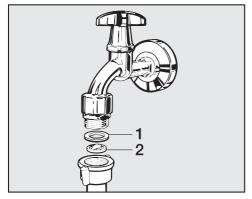
Rengöring och skötsel

Rengöra vattentilloppsfiltret

Tvättmaskinen har två filter för att skydda vattentilloppsventilen. Dessa filter måste du kontrollera var sjätte månad. Om tvättmaskinen bara används i perioder bör du kontrollera filtren oftare.

Rengöra filtret i tilloppsslangen

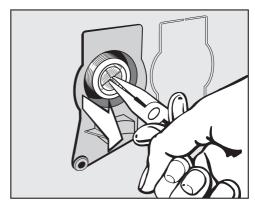
- Stäng vattenkranen.
- Skruva loss tilloppsslangen från kranen.



- Dra ut gummipackningen 1.
- Fatta tag i plastfiltret 2 med exempelvis en spetstång och dra ut det.
- Rengör filtret.
- Återmontera i omvänd ordning.

Rengöra filtret i vattentilloppets tilloppsanslutning

■ Lossa försiktigt plastmuttern från tilloppsanslutningen med en tång.



- Dra ut filtret med en spetstång och rengör det.
- Rengör filtret.
- Återmontera i omvänd ordning.

Öppna vattenkranen försiktigt efter rengöringen och kontrollera att förskruvningarna sitter ordentligt. Om det läcker vatten, drar du åt förskruvningarna.

De båda smutsfiltren **måste** återmonteras efter rengöringen.

Hjälp vid störningar

Du kan själv åtgärda de flesta störningar och fel som kan uppkomma under den dagliga användningen.

Nedanstående tabeller är till hjälp för att hitta orsaken till ett fel och åtgärda det. Tänk dock på följande:

Reparationer får endast utföras av en av Miele auktoriserad fackman. Ej fackmässigt utförda reparationer kan medföra avsevärda risker för användaren.

Vissa tips i displayen är på flera rader och kan visas helt genom att trycka på \vee eller \wedge .

Det går inte att starta något tvättprogram

Problem	Orsak och åtgärd		
Displayen förblir släckt och kontrollampan för knappen Start/Stop lyser inte.	 Tvättmaskinen har ingen ström. Kontrollera om stickproppen sitter ordentligt i uttaget. Kontrollera om säkringen är hel. 		
	Tvättmaskinen har stängts av automatiskt för att spara energi. ■ Koppla in tvättmaskinen igen med knappen ①.		
Du uppmanas i display- en att mata in en pin- kod.	Pinkoden är aktiverad. Mata in koden och bekräfta den. Om du vill, kan du avaktivera pinkoden.		
I displayen visas: ⚠ Miele service ♥ Lucklås låses inte.	 Luckan är inte riktigt stängd. Luckan kunde inte spärras. Stäng luckan igen. Starta programmet en gång till. Om felmeddelandet visas på nytt, kontakta Miele service. 		

I displayen visas följande felmeddelande och programmet avbröts

Prob	lem	Orsak och åtgärd
\triangle	Vattentillopp Se 🖺	Vattentilloppet är spärrat eller påverkas av andra faktorer. ■ Kontrollera att vattenkranen är tillräckligt öppen. ■ Kontrollera om tilloppsslangen är böjd. ■ Kontrollera om vattentrycket är för lågt. Filtret i vattentilloppet är igensatt. ■ Rengör filtret.
<u> </u>	Vattenavlopp Se 🛄	Vattenavloppet är blockerat eller påverkas av andra faktorer. Avloppsslangen ligger för högt. ■ Rengör avloppsfiltret och avloppspumpen. ■ Maximal tillåten pumphöjd är 1 meter.
<u> </u>	Waterproof Miele service ♥	Vattenskyddssystemet har reagerat. ■ Stäng av vattenkranen. ■ Kontakta Miele service.
\triangle	Miele service ଔ fel F	 Ett fel föreligger. Bryt strömmen till tvättmaskinen genom att dra ur stickkontakten ur eluttaget eller stäng av säkringen för huvudströmmen. Vänta minst 2 minuter innan du ansluter tvättmaskinen till elnätet igen. Koppla in tvättmaskinen igen. Starta programmet en gång till. Om felmeddelandet visas på nytt, kontakta Miele service.

För att stänga av felmeddelandet stänger du av tvättmaskinen med knappen ①.

I displayen visas ett meddelande vid programslut

Problem		Orsak och åtgärd
i	Rikta tvätt- maski- nen	Ångningen kunde inte genomföras som den ska. ■ Kontrollera att tvättmaskinen står lodrätt såsom beskrivs i avsnittet "Rikta tvättmaskinen". ■ Kontrollera att den maximala pumphöjden på 1 meter inte överskrids.
		Om felmeddelandet visas igen, kontakta Miele service. Tvättmaskinen kan fortfarande användas med begränsat antal funktioner.
i	Kontr. dosering	Det har bildats för mycket skum vid tvätt. Dosera mindre tvättmedel vid nästa tvättomgång och följ doseringsanvisningarna på tvättmedelsförpackningen.
i	Information hygien	Ett tvättprogram på över 60 °C har inte startats på länge. ■ Starta programmet Bomull 75 °C med Mieles maskinrengöring eller ett vittvättmedel i pulverform för att förhindra att bakterier bildas och lukt uppstår.

Anvisningar visas vid programslut och när du kopplar in tvättmaskinen. De måste bekräftas med touchknappen *OK*.

Allmänna problem med tvättmaskinen

Problem	Orsak och åtgärd
Tvättmaskinen står inte still under centrifuge-ring.	Maskinfötterna står inte jämnt och är inte åtdragna. ■ Rikta tvättmaskinen så att den står stadigt och dra åt maskinfötterna.
Tvättmaskinen har inte centrifugerat tvätten som vanligt och den är fortfarande blöt.	Vid slutcentrifugeringen blev obalansen för stor och varvtalet reducerades automatiskt. ■ Tvätta gärna stora och små textilier/plagg tillsammans för att få en bättre fördelning av tvätt i trumman.
Det hörs ovanliga ljud vid tömningen.	Det är inget fel! Sörplande ljud i början och i slutet av tömningen är normalt.
Större rester tvättmedel är kvar i tvättmedelsbehållaren.	Vattentrycket är otillräckligt. ■ Rengör filtret i vattentilloppet. ■ Välj eventuellt tillvalet Extra vatten. Pulvertvättmedel i kombination med avhärdningsmedel tenderar att klibba. ■ Rengör tvättmedelsbehållaren och tillsätt i fortsättningen tvättmedel först och sedan avhärdningsmedel i facket.
Allt sköljmedel spolas inte in eller för mycket vatten blir kvar i facket 🕸.	Sughäverten sitter inte korrekt eller är igensatt. Rengör sughäverten, se avsnittet "Rengöra tvättmedelsbehållaren".
Vid programslut finns fortfarande vätska i kapseln.	Avloppsröret i tvättmedelslådan, som kapseln sitter på, är igensatt. Rengör röret.
	Det är inget fel! Av tekniska skäl finns det kvar en liten mängd vatten i kapseln.

Allmänna problem med tvättmaskinen

Problem	Orsak och åtgärd
I sköljmedelsfacket bredvid kapseln finns vatten.	 Touchknappen Cap
Tvättmaskinen luktar.	Informationen för hygien har inte beaktats. Ett tvättprogram på över 60 °C har inte startats på länge. Starta programmet Bomull 75 °C med Mieles maskinrengöring eller ett vittvättmedel i pulverform för att förhindra att bakterier bildas och lukt uppstår.
	Luckan och tvättmedelsbehållaren stängdes efter tvättning. Låt luckan och tvättmedelsbehållaren vara lite öppna så att de kan torka.
I displayen visas ett främmande språk.	Ett annat språk har valts i Inställningar Språk ►. ■ Ställ in önskat språk. Flaggsymbolen hjälper dig att hitta språkmenyn.
Displayen är släckt.	Displayen släcks automatiskt för att spara energi (standby). Tryck på valfri knapp. Standby-läget avslutas.

Ett otillfredsställande tvättresultat

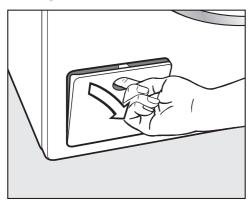
Problem	Orsak och åtgärd	
Tvätten blir inte ren med flytande tvättmedel.	Flytande tvättmedel innehåller inget blekmedel. Fläckar av frukt, kaffe och te går inte alltid bort. ■ Använd pulvertvättmedel som innehåller blekmedel. ■ Använd en passande kapsel eller fyll på med fläckborttagningsmedel i fack ■ Blanda aldrig flytande tvättmedel och fläckborttagningsmedel i tvättmedelsbehållaren.	
Det sitter kvar grå elas- tiska partiklar på de tvättade plaggen.	Tvättmedelsdoseringen var för låg. Tvätten var hårt smutsad med fett (till exempel olja och/eller salva). ■ Tillsätt antingen mer tvättmedel eller använd flytande tvättmedel. ■ Starta programmet <i>Maskinrengöring</i> med Mieles maskinrengöringsmedel eller ett vittvättmedel i pulverform före nästa tvättomgång.	
Det sitter vita tvätt- medelsliknande partik- lar på de mörka, tvätta- de plaggen.	 Tvättmedel innehåller vattenolösliga komponenter (zeoliter) för avhärdning. Dessa har fastnat på textilierna. Försök att ta bort resterna med en borste när textilierna/plaggen har torkat. Tvätta mörka textilier framöver med ett tvättmedel utan zeoliter. Flytande tvättmedel innehåller för det mesta inga zeoliter. Tvätta textilierna i programmet Mörka textilier/Jeans. 	

Luckan kan inte öppnas

Problem	Orsak och åtgärd
Luckan kan inte öppnas under tvättförloppet.	Tvättrumman är spärrad under tvättförloppet. ■ Tryck på knappen Start/Stop. ■ Välj Avbryt eller Lägga i tvätt i efterhand med hjälp touchknappen ∨.
	Luckans spärr hävs och du kan öppna den.
	Det är vatten i tvättrumman och tvättmaskinen kan inte tömmas. ■ Rensa avloppsfiltret och avloppspumpen enligt beskrivningen i avsnittet "Öppna luckan vid igensatt avlopp och/eller strömavbrott".
	Vattennivån i tvättrumman är för hög. ■ Avbryt programmet. Tvättmaskinen töms på vatten.
Efter ett programav- brott står Komfortkylning i displayen.	Som skydd mot skållning kan luckan inte öppnas om vattentemperaturen överstiger 55 °C. Vänta tills temperaturen i trumman har sjunkit och visningen i displayen har slocknat.
I displayen visas: ⚠ Miele service ∜ Lucklås öppnas ej.	Lucklåset är blockerat. Kontakta Miele service.

Öppna luckan vid igensatt avlopp och/eller strömavbrott

■ Stäng av tvättmaskinen.



■ Öppna luckan till avloppspumpen.

Igensatt avlopp

Om avloppet är igensatt kan det finnas en större mängd vatten i tvättmaskinen.

Risk för skållning om du nyss har tvättat med hög temperatur!
Var försiktig vid tömning av tvättvatten.

Tömning

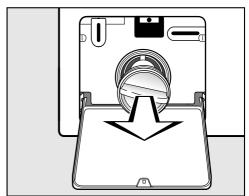
Dra inte ut avloppsfiltret.

Ställ ett kärl under luckan, till exempel en långpanna.

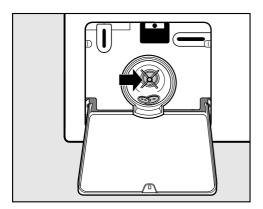


- Skruva långsamt ut avloppsfiltret tills vattnet rinner ut.
- Skruva fast avloppsfiltret igen för att avbryta att vattnet rinner ut.

När inget vatten längre rinner ut:



■ Skruva ut avloppsfiltret helt.

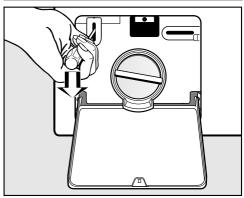


- Rengör avloppsfiltret grundligt.
- Kontrollera om pumpvingen kan rotera lätt. Om den roterar trögt, avlägsna eventuella föremål (knappar, mynt med mera) och rengör inuti.
- Sätt sedan tillbaka avloppsfiltret och vrid fast det ordentligt.

Om avloppsfiltret inte sätts tillbaka och vrids fast, rinner vatten ut ur tvättmaskinen.

Öppna luckan

Försäkra dig om att tvättrumman har stannat innan du tar ut tvätten. Att stoppa in handen i en roterande trumma kan leda till allvarliga skador.



- Lås upp luckan med hjälp av en skruvmejsel.
- Dra upp luckan.

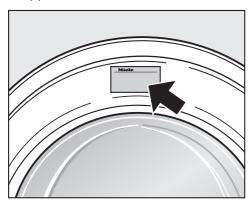
Reparationer

Om det uppstår fel som du själv inte kan åtgärda, var god kontakta:

- närmaste återförsäljare eller
- Miele service.

Telefonnummer till service står på baksidan av denna bruksanvisning.

Miele service behöver tvättmaskinens modellbeteckning och maskinnummer. Dessa uppgifter finns på typskylten upptill på luckan som du ser när luckan är öppen.



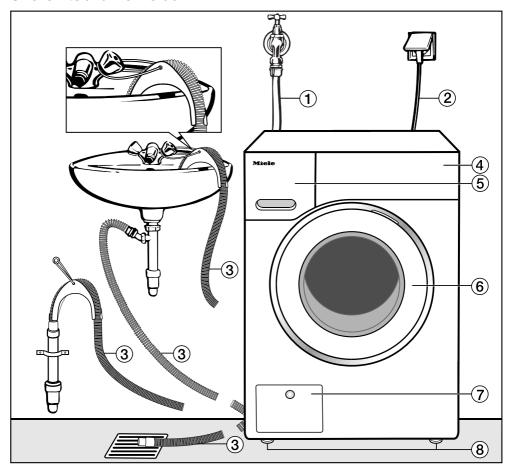
Garantivillkor och garantitid

Vid sidan av gällande lagstiftning tillämpas EHL:s konsumentbestämmelser.

Extra tillbehör

Till denna tvättmaskin finns extra tillbehör som kan köpas hos Mieles återförsäljare eller hos Mieles reservdelsavdelning.

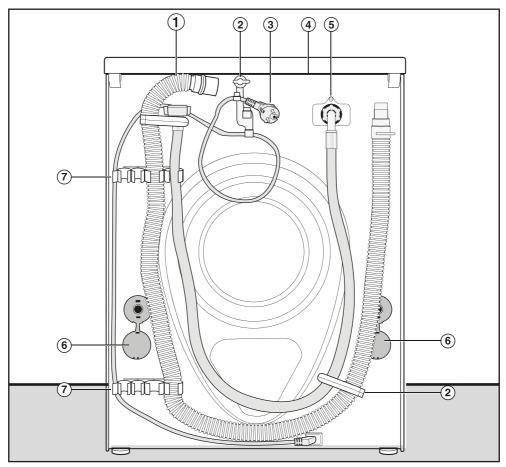
Översiktsbild framsida



- ① Tilloppsslang (tryckfast upp till 7 000 kPa)
- ② Elanslutning
- ③ Avloppsslang med krök (avtagbar) med möjlighet till vattenavloppsstyrning
- 4 Manöverpanel

- 5 Tvättmedelsbehållare
- 6 Lucka
- ① Lucka till avloppsfilter, avloppspump och nödöppnare
- 8 Fyra justerbara maskinfötter

Översiktsbild baksida



- 1 Avloppsslang
- ② Transporthållare för till- och avloppsslangar
- 3 Elanslutning
- 4 Utskjutande topplock med greppmöjlighet vid transport
- Tilloppsslang (tryckfast upp till 7 000 kPa)
- Säkring mot vridning med transportsäkringar
- Transporthållare för till- och avloppsslangar och hållare för borttagen transportsäkring

Uppställningsyta

Betonggolv är det lämpligaste underlaget för tvättmaskinen. Det ger inte upphov till vibrationer under centrifugering vilket trägolv och golv med mjuk beläggning kan göra.

Tänk på följande:

- Ställ tvättmaskinen lodrätt och så att den står säkert.
- Ställ inte tvättmaskinen på mjukt underlag eftersom den då kan vibrera under centrifugering.

Vid träbalkskonstruktion på uppställningsplatsen:

Ställ tvättmaskinen på en plywoodskiva (minst 59 x 52 x 3 cm). Plywoodskivan bör täcka så många balkar som möjligt och skruvas fast i dem och inte bara i golvet.

Tips! Ställ tvättmaskinen i ett hörn om det är möjligt. Där är stabiliteten som störst vad gäller alla golvtyper.

Det finns risk att tvättmaskinen ramlar ner från sockeln vid centrifugering.

Vid uppställning på en befintlig sockel (betongsockel eller murad sockel) måste tvättmaskinen säkras med en fästbygel (MTS golvförankring) (kan köpas hos Mieles återförsäljare eller hos Miele service).

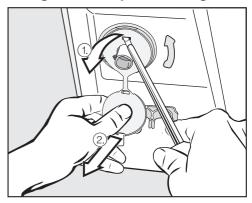
Bära tvättmaskinen till uppställningsplatsen

Den bakre fästanordningen på locket kan på grund av yttre omständigheter gå sönder.

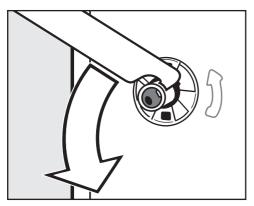
Locket kan slitas av när du bär det. Innan du börjar bära i den utskjutande delen av topplocket måste du vara säker på att det sitter fast ordentligt.

 Bär tvättmaskinen i de främre maskinfötterna och den bakre delen av locket.

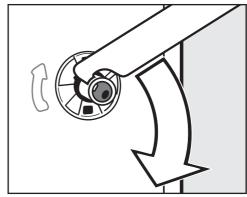
Avlägsna transportsäkringen



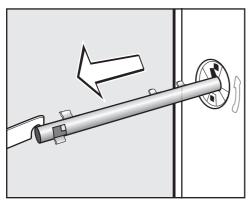
- Avlägsna vänster och höger vridsäkring.
- Dra ut de fastsatta pluggarna på säkringen och
- 2. lossa den övre och undre spärrhaken med hjälp av en skruvmejsel.



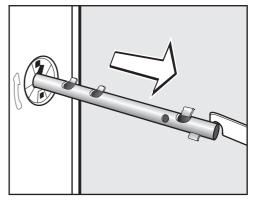
■ Vrid den vänstra transportsäkringen 90° med den bipackade nyckeln och



■ Vrid den högra transportsäkringen 90° och

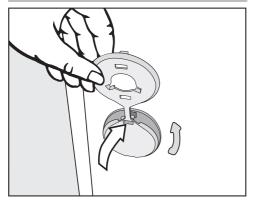


■ dra ut transportsäkringen.

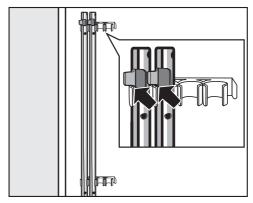


■ dra ut transportsäkringen.

Förslut hålen från den borttagna transportsäkringen! Om hålen inte försluts föreligger risk för skador.



■ Förslut hålen med pluggarna.



■ Fäst transportsäkringarna på tvättmaskinens baksida. Se till att den övre spärrhaken ligger ovanför hållaren.

Tvättmaskinen får inte transporteras utan transportsäkring. Spara transportsäkringen. Den måste monteras igen före transport (till exempel vid flytt).

Montera transportsäkringen

Montering av transportsäkring sker i omvänd följd.

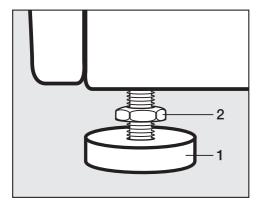
Rikta tvättmaskinen

Tvättmaskinen måste stå lodrätt och jämnt på alla fyra fötter för att fungera optimalt.

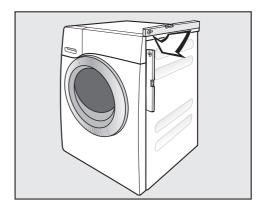
Om tvättmaskinen inte står lodrätt ökar vatten- och energiförbrukningen. Dessutom kan tvättmaskinen börja vandra.

Skruva ut fötterna och dra åt dem

Att ställa tvättmaskinen jämnt på underlaget gör du med hjälp av de fyra skruvfötterna. Vid leverans är alla fötter inskruvade.



Lossa kontramuttern 2 medurs med den medföljande fasta nyckeln. Skruva ut kontramuttern 2 tillsammans med skruvfoten 1.



- Kontrollera om tvättmaskinen står lodrätt med hjälp av ett vattenpass.
- Håll fast skruvfoten 1 med en polygrip. Skruva fast kontramuttern 2 mot höljet med hjälp av den fasta nyckeln.

Alla fyra kontramuttrar måste vara fastskruvade mot höljet. Kontrollera även skruvfötterna som inte skruvades ut när du riktade tvättmaskinen. Om någon av dem inte är fastskruvad kan tvättmaskinen börja vandra.

Inbyggnad under bänkskiva

Tvättmaskinslocket får inte demonteras.

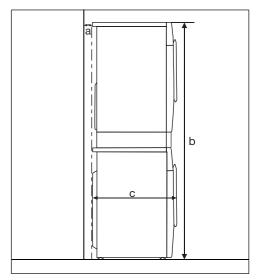
Denna tvättmaskin kan skjutas in komplett (med topplock) under en arbetsskiva, om höjden är tillräcklig.

Tvätt-torkpelare

Tvättmaskinen kan monteras som en tvätt-torkpelare med en Mieletorktumlare. För detta krävs en Miele monteringssats* (WTV).

Alla delar markerade med * kan köpas hos Mieles återförsäljare eller Mieles reservdelsavdelning.

Tänk på följande:



a = minst 2 cm

b = WTV enkel: 172 cm WTV med låda: 181 cm

c = 65 cm

Vattenskyddssystemet

Mieles vattenskyddssystem garanterar ett omfattande skydd mot vattenskador orsakade av tvättmaskinen.

Systemet består huvudsakligen av följande delar:

- tilloppsslangen
- elektroniken och läckage- och översvämningsskyddet
- avloppsslangen

Tilloppsslangen

Skydd mot sprickor i slangen.

Tilloppsslangen klarar av ett tryck på över 7 000 kPa.

Elektroniken och höljet

- Bottenplåten
 Vatten som rinner ut på grund av att
 tvättmaskinen inte är tät samlas upp i
 bottenplåten. En nivåvakt stänger av
 vattentilloppsventilerna. Ytterligare
 vattentillförsel är spärrad. Vatten i
 tvättvattenbehållaren töms.
- Översvämningsskyddet
 Tack vare detta förhindras översvämning genom okontrollerad vattentillförsel. Om vattnet stiger över en viss nivå, kopplas avloppspumpen in och vattnet töms kontrollerat.

Avloppsslangen

Avloppsslangen är säkrad genom ett luftningssystem. Tack vare detta system förhindras att tvättmaskinen töms helt.

Vattentillopp

Tvättmaskinen får anslutas till dricksvattenledning utan återsugningsskydd eftersom den är byggd enligt DIN-norm.

Flödestrycket måste vara minst 100 kPa och får inte överstiga 1 000 kPa övertryck. Överstiger trycket 1 000 kPa måste en tryckreduceringsventil monteras.

För anslutning krävs en vattenkran med ¾"-förskruvning. Om en sådan saknas måste tvättmaskinen monteras till en dricksvattenledning av en installatör.

Förskruvningen står under vattenledningstryck. Kontrollera därför om anslutningen är tät genom att långsamt öppna vattenkranen. Korrigera packningens och förskruvningens plats vid behov.

Tvättmaskinen är inte lämpad för varmvattenanslutning.

Underhåll

Vid byte av slang ska endast Miele originalslang som klarar av ett tryck på över 7 000 kPa användas.

De båda smutsfiltren - det ena i den fria änden på tilloppsslangen och det andra i maskinanslutningen till vattentilloppsventilen - får inte avlägsnas till skydd för vattentilloppsventilen.

Tillbehör slangförlängning

Som extra tillbehör finns 2,5 och 4,0 meter långa slangar att köpa hos Mieles återförsäljare eller hos Mieles reservdelsavdelning.

Vattenavlopp

Vattnet pumpas ut genom en avloppspump med 1 meters pumphöjd. För att undvika hinder i vattenavloppet måste avloppsslangen läggas utan veck. Den medföljande kröken kan hakas in på slangens ända.

Slangen kan vid behov förlängas upp till 5 meter. Tillbehör finns att köpa hos Mieles återförsäljare eller via Mieles reservdelsavdelning.

För avloppshöjder över 1 meter (upp till 1,8 meters maximal pumphöjd) kan en utbytesavloppspump köpas hos en återförsäljare eller hos Miele service. Slangen kan vid behov förlängas upp till 2,5 meter. Tillbehör finns att köpa hos Mieles återförsäljare eller via Mieles reservdelsavdelning.

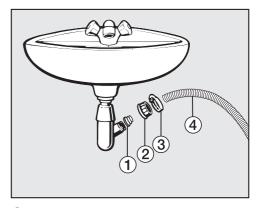
Möjligheter att placera vattenavloppet:

1. Upphängning i handfat eller avloppsho:

Tänk på följande:

- Säkra avloppsslangen så att den inte glider iväg!
- Om vattnet töms i ett handfat, måste det rinna undan tillräckligt snabbt. Annars finns risk att vattnet svämmar över och en del av det tömda vattnet sugs tillbaka in i tvättmaskinen.
- 2. Anslutning till avloppsrör i plast med gumminippel (vattenlås krävs inte).
- 3. Avlopp i golvbrunn.
- 4. Anslutning till handfat med gumminippel.

Tänk på följande:



- 1 Adapter
- ② Överfallsmutter handfat
- 3 Slangklämma
- 4 Slangände
- Installera adaptern ① med överfallsmuttern ② på handfatets vattenlås.
- Sätt slangens ände ④ på adaptern ①.
- Dra åt slangklämman ③ med en skruvmejsel direkt bakom handfatets överfallsmutter.

Elanslutning

Tvättmaskinen är som standard "anslutningsklar" för anslutning till ett godkänt jordat uttag.

När du har ställt upp tvättmaskinen måste vägguttaget vara tillgängligt. Av säkerhetsskäl får inte förlängningskabel eller grenuttag användas. Detta för att undvika brand genom överhettning.

Elanslutningen måste utföras enligt gällande föreskrifter.

En skadad anslutningskabel får endast ersättas med en speciell anslutningskabel av samma typ (finns att köpa hos Miele). Av säkerhetsskäl får bytet endast göras av elektriker eller Miele service.

Uppgifter om anslutningseffekt och säkring finns på typskylten. Jämför uppgifterna på typskylten med dem som gäller för elnätet.

Tekniska data

Höjd	850 mm
Bredd	596 mm
Djup	643 mm
Djup med öppen lucka	1 077 mm
Höjd för inbyggnad under bänkskiva	850 mm
Bredd för inbyggnad under bänkskiva	600 mm
Vikt	cirka 96 kg
Kapacitet	8 kg torr tvätt
Anslutningsspänning	Se typskylt
Anslutningseffekt	Se typskylt
Säkring	Se typskylt
Förbrukningsdata	Se avsnittet "Förbrukningsdata"
Minimalt flödestryck	100 kPa
Maximalt flödestryck	1 000 kPa
Tilloppsslangens längd	1,60 meter
Avloppsslangens längd	1,50 meter
Anslutningskabelns längd	2,00 meter
Maximal pumphöjd	1,00 meter
Maximal pumplängd	5,00 meter
LED-belysning	Klass 1
Godkännandemärken	Se typskylt

Tekniska data

Datablad för tvättmaskiner för hushållsbruk

enligt förordning (EU) nr. 1061/2010

MIELE	
Modellbeteckning	WMB 120 WCS
Nominell kapacitet ¹	8,0 kg
Energieffektivitetsklass	
A+++ (effektivast) till D (minst effektiv)	A+++
Årlig energiförbrukning (AE _c) ²	176 kWh/år
Energiförbrukningen för standardprogram bomull 60 °C vid full maskin	0,92 kWh
Energiförbrukningen för standardprogram bomull 60 °C vid halv maskin	0,80 kWh
Energiförbrukningen för standardprogram bomull 40 °C vid halv maskin.	0,60 kWh
Viktad effektförbrukning i frånläge (P _o)	0,10 W
Viktad effektförbrukning vid viloläge (P _i)	3,00 W
Viktad årlig vattenförbrukning (AW _c) ³	9.900 liter/år
Centrifugeringseffektivitetsklass	
A (effektivast) till G (minst effektiv)	A
Högsta centrifugeringshastighet ⁴	1.600 1/min
Restfukthalt ⁴	44 %
Program som informationen på etiketten och informationsbladet hänför sig till ⁵	Bomull 60/40 med pil
Programtid för standardprogram	
Standardprogram bomull 60 °C full maskin	179 min
Standardprogram bomull 60 °C halv maskin	179 min
Standardprogram bomull 40 °C halv maskin	179 min
Vilolägets varaktighet (T _i) ⁶	15 min
Luftburet akustiskt buller	
Tvättfas ⁷	48 dB(A) re 1 pW
Centrifugeringsfas ⁷	73 dB(A) re 1 pW
Inbyggnadsmaskin	-
Denna produkt frigör inte silverjoner under tvättcykeln.	•

• Ja, finns

Nominell kapacitet uttryckt i kg bomull för standardprogram bomull 60 °C full maskin eller standardprogram bomull 40 °C full maskin, beroende på vilket värde som är lägst.

Baserad på 220 standardtvättcykler för bomullsprogram 60 °C och 40 °C Full och halv maskin, och förbrukning enligt lågeffektlägena. Den faktiska energiförbrukningen kommer att bero på hur maskinen används.

Tekniska data

- Baserad på 220 standardtvättcykler för bomullsprogram 60 °C och 40 °C full och halv maskin. Den faktiska vattenförbrukningen kommer att bero på hur maskinen används.
- ⁴ För standardprogram bomull 60 °C full maskin eller standardprogram bomull 40 °C halv maskin, beroende på vilket värde som är lägst, och restfukthalt som nås vid standardprogram bomull 60 °C full maskin eller standardprogram bomull 40 °C halv maskin, beroende på vilket värde som är högst.
- Dessa program är avsedda för tvätt av normalt smutsade bomullstextilier och att de är de effektivaste programmen när det gäller kombinerad energi- och vattenförbrukning.
- ⁶ Om tvättmaskinen för hushållsbruk är utrustad med ett effektstyrningssystem.
- 7 I standardprogram för bomull 60 °C full maskin.

Förbrukningsdata

		Kapacitet	Energi	Vatten	Programtid	Rest- fuktighet
		kg	kWh	Liter	tim:min	%
Bomull	90 °C	8,0	2,30	58	2:29	50
	60 °C	8,0	1,35	58	2:29	50
	60 °C	4,0	1,15	49	2:19	50
	60°C*	8,0	0,92	48	2:59	44
	60°C*	4,0	0,80	46	2:59	44
	40 °C	8,0	1,10	54	2:39	50
	40°C*	4,0	0,60	39	2:59	44
	20 °C	8,0	0,42	54	2:39	46
Strykfri tvätt	30 °C	4,0	0,50	52	1:59	30
Fintvätt	30 °C	3,0	0,40	40	1:09	-
Ylle 🔟	30 °C	2,0	0,23	35	0:38	-
Express 20 ¹⁾	40 °C	3,5	0,34	30	0:20	-
Skjortor ²⁾	60 °C	2,0	0,77	40	1:31	_

¹⁾ Tillvalet Kort aktiverat

Anvisningar för jämförande tvättester:

*Testprogram enligt EN 60456 och energimärkning enligt EU-riktlinje 1061/2010

Förbrukningen kan variera beroende på vattentryck, vattnets hårdhetsgrad, vattentilloppstemperatur, rumstemperatur, mängd och typ av tvätt, variationer i nätspänningen samt valda tillvalsfunktioner.

²⁾ Tillvalet Skrynkelreducering aktiverat

I menyn Inställningar kan du anpassa tvättmaskinens elektronik till olika krav.

Du kan när som helst ändra inställningarna.

Gå till menyn Inställningar

Gör så här

- Tvättmaskinen måste vara inkopplad.
- Displayen är i utgångsläge.



■ Tryck på touchknapparna ∨ och ∧ samtidigt.



Nu har du kommit till menyn Inställningar.

Bearbeta inställning

■ Genom att trycka på knappen ∨ visas de olika valmöjligheterna för inställningen.

Det inställda valet markeras med en bock $\sqrt{\ }$.

 Om det önskade valet står i displayen, trycker du på knappen OK för att aktivera detta.

Avsluta inställning

Språk 🏲

Displaytexterna kan visas på olika språk.

Flaggan efter ordet *Språk* fungerar som hjälp ifall ett språk som man inte förstår är inställt.

Det valda språket sparas.

Smutsighetsgrad

Du kan bestämma vilken smutsighetsgrad som ska vara förvald eller stänga av och koppla in frågan.

Val

- Förinställning
 Du kan välja mellan smutsighetsgraderna lätt, normal och stark.

 Inställningen från fabrik är: normal
- <u>Fråga</u>
 Du kan stänga av eller koppla in frågan om smutsighetsgrad.
 Inställningen från fabrik är: inkopplad

Summerns ljudstyrka

Du kan ställa in summerns ljudstyrka på sju olika nivåer.

Nivåerna visas med hjälp av ett stapeldiagram. Den nedersta visar att summern är avstängd.

Knappljud

När en knapp trycks in bekräftas detta med en ljudsignal.

Du kan ställa in ljudstyrkan i sju olika nivåer.

Nivåerna visas med hjälp av ett stapeldiagram. Den nedersta visar att knappljudet är avstängt.

Vid leverans är ljudsignalen inställd med medelhög nivå.

Pinkod

Med pinkod skyddar du din tvättmaskin från oönskad användning.

Val

Aktivera

Koden är 125 och kan aktiveras. När pinkoden är aktiverad måste den matas in för att du ska kunna använda tvättmaskinen. Detta gör du efter det att du har kopplat in tvättmaskinen.

- Avaktivera

Om du vill kunna använda tvättmaskinen utan att mata in koden. Visas bara om pinkoden är aktiverad.

- Ändra

Du kan mata in vilken kod du vill.

Obs! Skriv upp den nya pinkoden. Om du skulle glömma bort den kan tvättmaskinen endast "låsas upp" av Miele service.

Temperaturenhet

Temperaturen kan visas i °C/Celsius eller i °F/Fahrenheit.

Vid leverans är °C/Celsius inställt.

Ljusstyrka display

Displayens ljusstyrka kan ställas in på sju olika lägen.

Ljusstyrkan ställs in direkt när de olika lägena väljs.

Standby

Displayen släcks och knappen *Start/ Stop* blinkar långsamt för att spara energi.

Val

- <u>Till</u>
 - Displayen släcks efter 10 minuter.
- <u>Till (ej för pågående program)</u>
 Displayen lyser under programförloppet, men släcks 10 minuter efter programslut.
- Från
 Displayen lyser.

Vid leverans är alternativet Till (ej för pågående program) inställt.

Tvättmaskinen stängs av

Tvättmaskinen stängs av automatiskt. Detta sker efter programslut/skrynkelskydd eller efter inkoppling, om tvättmaskinen inte används.

Val

- 15 minuter (fabriksinställning)
 Tvättmaskinen stängs av efter 15 minuter.
- 20 minuter
 Tvättmaskinen stängs av efter 20 minuter.
- 30 minuter
 Tvättmaskinen stängs av efter 30 minuter.

Visning av maximal tvättmängd

Efter programval visas den maximala tvättmängden kort i displayen.

Du kan själv välja om den maximala tvättmängden ska visas eller inte.

Vid leverans är Visning maximal tvättmängd inkopplat.

Visning av programnamn

Namnet på det valda tvättprogrammet visas kort i displayen.

Du kan själv välja om tvättprogrammets namn ska visas eller inte.

Vid leverans är Visa programnamn avstängd.

Memoryfunktion

Tvättmaskinen sparar de senast valda inställningarna för ett tvättprogram (temperatur, centrifugeringsvarvtal och valda tillval) efter programstart.

När du väljer samma tvättprogram nästa gång visas de sparade inställningarna.

Vid leverans är memoryfunktionen avstängd.

Förtvättstid Bomull

Om du har särskilda krav på förtvätten så kan denna tid på 25 minuter förlängas.

Val

- Ingen (fabriksinställning)
 Förtvättstiden är 25 minuter.
- +6 min.
 Förtvättstiden är 31 minuter.
- +9 min.
 Förtvättstiden är 34 minuter.
- +12 min.
 Förtvättstiden är 37 minuter.

Blötläggningstid

Du kan ställa in tiden för blötläggning mellan 30 minuter och 5 timmar.

Du kan välja tid i steg om 30 minuter. Genom att välja tillvalet *Blötläggning* genomförs vald tid.

Skongång

När skongången är aktiverad reduceras trumrörelserna. På så vis kan lätt smutsad tvätt tvättas skonsamt.

Skongång kan aktiveras för programmen *Bomull* och *Strykfri tvätt*.

Vid leverans är skongången avstängd.

Temperatursänkning

På höga höjder har vattnet en lägre kokpunkt. Från höjder på 2 000 meter och uppåt rekommenderar Miele att koppla in temperatursänkning för att undvika att vattnet kokar. Den maximala temperaturen sänks till 80 °C även om du väljer en högre temperatur.

Vid leverans är temperatursänkningen avstängd.

Extra vatten

Du kan höja vattennivån i tvättprogrammen.

Val

- Extra vatten
 Vattennivån (mer vatten) höjs vid tvätt och sköljning.
- Extra sköljning
 En extra sköljomgång genomförs.
- Extra vatten och extra sköljning
 En högre vattennivå vid tvätt och sköljning och en extra sköljomgång.

Nivå Extra vatten

Du kan höja vattennivån i fyra olika nivåer när du har aktiverat tillvalet Extra vatten.

Nivå:

- normal (fabriksinställning)
- plus ◊
- plus ٥٥
- <u>plus</u> 666

Maximal sköljnivå

Vattennivån vid sköljning kan alltid ställas in på maximalt värde.

Denna funktion är viktig för allergiker för att få ett extra bra sköljresultat. Vattenförbrukningen ökar.

Vid leverans är funktionen avstängd.

Vattenavkylning

I slutet av huvudtvätten rinner det in extra vatten i tvättrumman för att kyla ner tvättvattnet.

Denna tvättvattenavkylning genomförs när du väljer programmet Bomull med en temperatur på 70 °C och högre.

Tvättvattenavkylningen bör aktiveras

- om avloppsslangen leds till ett handfat eller en golvbrunn f\u00f6r att f\u00f6rebygga risk f\u00f6r sk\u00e4llning
- i fastigheter vars avloppsrör inte uppfyller kraven enligt DIN 1986.

Vid leverans är tvättvattenavkylningen avstängd.

Lågt vattentryck

Om det inte går att höja vattentrycket på uppställningsplatsen förhindrar den aktiverade funktionen att programmet avbryts.

Vid leverans är *Lågt vattentryck* avstängd.

Skrynkelskydd

Skrynkelskyddet reducerar skrynklor efter avslutat program.

Tvättrumman roterar upp till 30 minuter efter programslut. Luckan kan öppnas när som helst.

Vid leverans är skrynkelskyddet inkopplat.

Extra tillbehör

Till denna tvättmaskin finns tvättmedel, maskinrengöringsmedel med mer. Alla produkter är anpassade till Mieles tvättmaskiner.

Dessa och många andra produkter kan du beställa och köpa på internet på www.miele-shop.com. Du kan även köpa dem hos din Mieleåterförsäljare eller i Mieles reservdelsbutik.



Tvättmedel

UltraWhite

- vittvättmedel i pulverform
- för vit och ljus tvätt samt för starkt smutsad bomull
- effektiv fläckborttagning redan vid låga temperaturer

UltraColor

- flytande kulörtvättmedel
- för färgad och svart tvätt
- skyddar färger från blekning
- effektiv fläckborttagning redan vid låga temperaturer

Fintvättmedel för ylle och fintvätt

- flytande fintvättmedel
- särskilt lämpligt för textilier av ylle och siden
- rengör redan från 20 °C och skyddar både form och färg på din fintvätt

Specialtvättmedel

Specialtvättmedel kan du köpa som kapslar () för bekväm dosering eller i en praktisk doseringsflaska.

Outdoor

- flytande tvättmedel för ytterkläder och funktionskläder
- rengör och vårdar och är skonsamt mot färg
- skonsamt och vårdande för membranskikt genom ullvax

Sport

- flytande tvättmedel för träningskläder och fleece
- neutraliserar oangenäm lukt
- bevarar textiliernas formstabilitet

Dun

- flytande tvättmedel för kuddar, sovsäckar och kläder med dunfyllning
- bevarar elasticiteten hos dun och fjädrar
- bevarar dunklädernas andningsförmåga
- förhindrar att dunet klumpar ihop sig

WoolCare

- flytande tvättmedel för ylle och fintvätt
- innehåller ett speciellt vårdande komplex av veteprotein
- förhindrar att yllet filtar sig
- skonar färgerna
- finns endast som kapsel ◊

SilkCare

- flytande tvättmedel för siden
- innehåller ett speciellt vårdande medel av sidenprotein
- skonar färgerna
- finns endast som kapsel ◊

Textilvårdande medel

Det textilvårdande medlet finns som kapsel & för bekväm dosering eller i den praktiska flaskan.

Impregneringsmedel

- för att impregnera textilier av mikrofiber som till exempel regnkläder
- bevarar plaggens andningsförmåga

Sköljmedel

- frisk, naturlig doft
- för mjuk tvätt

Övriga medel

Booster (tvättmedelsförstärkare)

- för fläckborttagning
- för kulör- och vittvätt
- finns som kapsel för bekväm dosering

Skötselprodukter

Maskinrengöring

- effektiv grundrengöring av tvättmaskinen
- avlägsnar fett, bakterier samt lukt som kan uppstå av dessa

Avkalkningsmedel

- avlägsnar kalkavlagringar
- är milt och skonsamt tack vare naturlig citronsyra



Miele AB Industrivägen 20, Box 1397 171 27 Solna

Tel 08-562 29 000 Fax 08-562 29 209

Serviceanmälan: 077 077 00 20

Internet: www.miele.se

Tyskland

Miele & Cie. KG Carl-Miele-Straße 29 33332 Gütersloh

Miele

WMB 120



sv-NDS

M.-Nr. 10 518 910 / 02